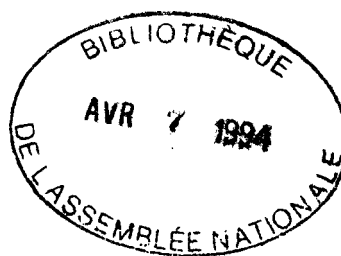


COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES

ETUDE DES CREDITS  
1993-1994

CAHIER EXPLICATIF DES CREDITS  
ET  
DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE



ASSEMBLEE NATIONALE  
REÇU

'93 AVR 30 13 :46

COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1993-1994**

**CAHIER EXPLICATIF DES CRÉDITS**

COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES

CAHIER EXPLICATIF DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES

BUDGET 1993-1994

VARIATIONS PAR CATÉGORIE DE DÉPENSES  
PAR RAPPORT AU BUDGET 1992-1993

#	CATÉGORIE DE DÉPENSES	RÉFÉ- RENCE	BUDGET 1993-1994	BUDGET 1992-1993	VARIATION	
					EN DOLLARS	EN POUR- CENTAGE
FONCTIONNEMENT-PERSONNEL						
01	Traitements		6,958,400 \$	7,069,800 \$	(111,400)\$	-1.58%
02	Autres rémunérations		<u>1,148,800</u>	<u>1,051,000</u>	<u>97,800</u>	9.31%
	Sous-total	1.	<u>8,107,200</u>	<u>8,120,800</u>	<u>(13,600)</u>	-0.17%
03	Communications	2.	676,900	633,900	43,000	6.78%
04	Services administratifs	3.	304,000	377,900	(73,900)	-19.56%
05	Entretien		37,300	37,300	0	0.00%
06	Loyers	4.	1,222,200	1,296,000	(73,800)	-5.69%
07	Fournitures		90,300	100,500	(10,200)	-10.15%
08	Équipement		20,700	20,700	0	0.00%
11	Autres dépenses		<u>3,300</u>	<u>3,300</u>	<u>0</u>	0.00%
	Sous-total		<u>2,354,700</u>	<u>2,469,600</u>	<u>(114,900)</u>	-4.65%
CAPITAL-AUTRES DÉPENSES						
08	Équipement		<u>137,900</u>	<u>142,000</u>	<u>(4,100)</u>	-2.89%
TOTAL			<u>10,599,800 \$</u>	<u>10,732,400 \$</u>	<u>(132,600)\$</u>	-1.24%

EFFECTIFS AUTORISÉS

Effectif régulier	126	132
Effectif total	130	136

---

**COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES****CAHIER EXPLICATIF DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES****BUDGET 1993-1994**

---

**EXPLICATIONS DES VARIATIONS BUDGÉTAIRES**

---

**1. FONCTIONNEMENT- PERSONNEL**

Compression de personnel réalisée en 1992-1993		(136,000) \$
Indexation pour 1993-1994		229,600
Assurances et RREGOP non prévus au budget	203,900	
Récupération crédits RREGOP inclus dans le budget	<u>(157,200)</u>	46,700
Compression de personnel prévue en 1993-1994	(298,200)	
Exemption des membres et assesseurs de la compression additionnelle en 1993-1994	<u>144,300</u>	<u>(153,900)</u>
		<u>(13,600) \$</u>

**2. COMMUNICATIONS**

Tenue de réunions de coordination des activités des membres de l'organisme		25,000 \$
Réunions de travail - implantation du nouveau système informatique		15,000
Autres		<u>3,000</u>
		<u>43,000 \$</u>

**3. SERVICES ADMINISTRATIFS**

Implantation d'un nouveau système comptable informatisé non récurrent en 1993-1994		(50,000) \$
Réduction au minimum des honoraires de traduction		(10,000)
Utilisation plus restreinte des médecins contractuels		<u>(13,900)</u>
		<u>(73,900) \$</u>

**4. LOYERS**

Retrait de loyers de stationnement-S.I.Q. et compression de loyers de la S.I.Q.		<u>(73,800) \$</u>
---	--	--------------------

---

**COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES****DÉTAIL DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES****BUDGET 1993-1994**

---

**01 TRAITEMENTS**

Cadres et assimilés	4,123,900 \$	
Autres personnels	<u>2,834,500</u>	6,958,400 \$

**02 AUTRES RÉMUNÉRATIONS**

Personnel occasionnel	113,000	
Contributions de l'employeur	<u>1,035,800</u>	<u>1,148,800</u>

<b>SOUS-TOTAL</b>		<u><b>8,107,200</b></u>
-------------------	--	-------------------------

**FONCTIONNEMENT-AUTRES DÉPENSES****03 Communications**

Frais de déplacements(employés réguliers)	400,000	
Fonds des services de télécommunications	75,000	
Frais de représentation	6,900	
Réunions ministérielles	35,000	
Réunions de travail	20,000	
Timbres et messagerie	112,000	
Publications	26,000	
Autres	<u>2,000</u>	676,900

**04 Services professionnels et administratifs**

Honoraires et déplacements des assesseurs-médecins	100,000	
Honoraires-services juridiques	15,000	
Honoraires-comptabilité et administration	30,000	
Honoraires-conseil informatique	30,000	
Honoraires-traduction	10,000	
Cours de perfectionnement et congrès	30,000	
Honoraires-Société québécoise d'information juridique(SOQUIJ)	65,000	
Abonnements	15,000	
Cotisations à diverses associations	7,000	
Autres	<u>2,000</u>	304,000

---

**COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES****DÉTAIL DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES****BUDGET 1993-1994**

---

**05     ENTRETIEN**

Bureautique et informatique	37,300 \$	
-----------------------------	-----------	--

**06     LOYERS**

Loyers versés à la S.I.Q.	1,138,200 \$	
Photocopieurs	48,000	
Salles d'audience	24,000	
Matériel informatique	10,000	
Autres	<u>2,000</u>	1,222,200

**07     FOURNITURES**

Fournitures du Ministère des approvisionnements et services	54,800	
Livres et publications	20,000	
Autres fournitures de bureau	<u>15,500</u>	90,300

**08     ÉQUIPEMENT**

Mobilier normalisé du Ministère des approvisionnements et services	10,700	
Autre équipement	<u>10,000</u>	20,700

**11     AUTRES DÉPENSES**

<u>3,300</u>
--------------

**SOUS-TOTAL**

<u>2,354,700</u>
------------------

**08     CAPITAL- AUTRES DÉPENSES****Équipement**

Remplacement des appareils de traitement du Tribunal et des services administratifs	130,000	
--	---------	--

Autres	<u>7,900</u>	<u>137,900</u>
--------	--------------	----------------

**TOTAL**

<u><u>10,599,800 \$</u></u>
-----------------------------

'93 AVR 30 13 :45

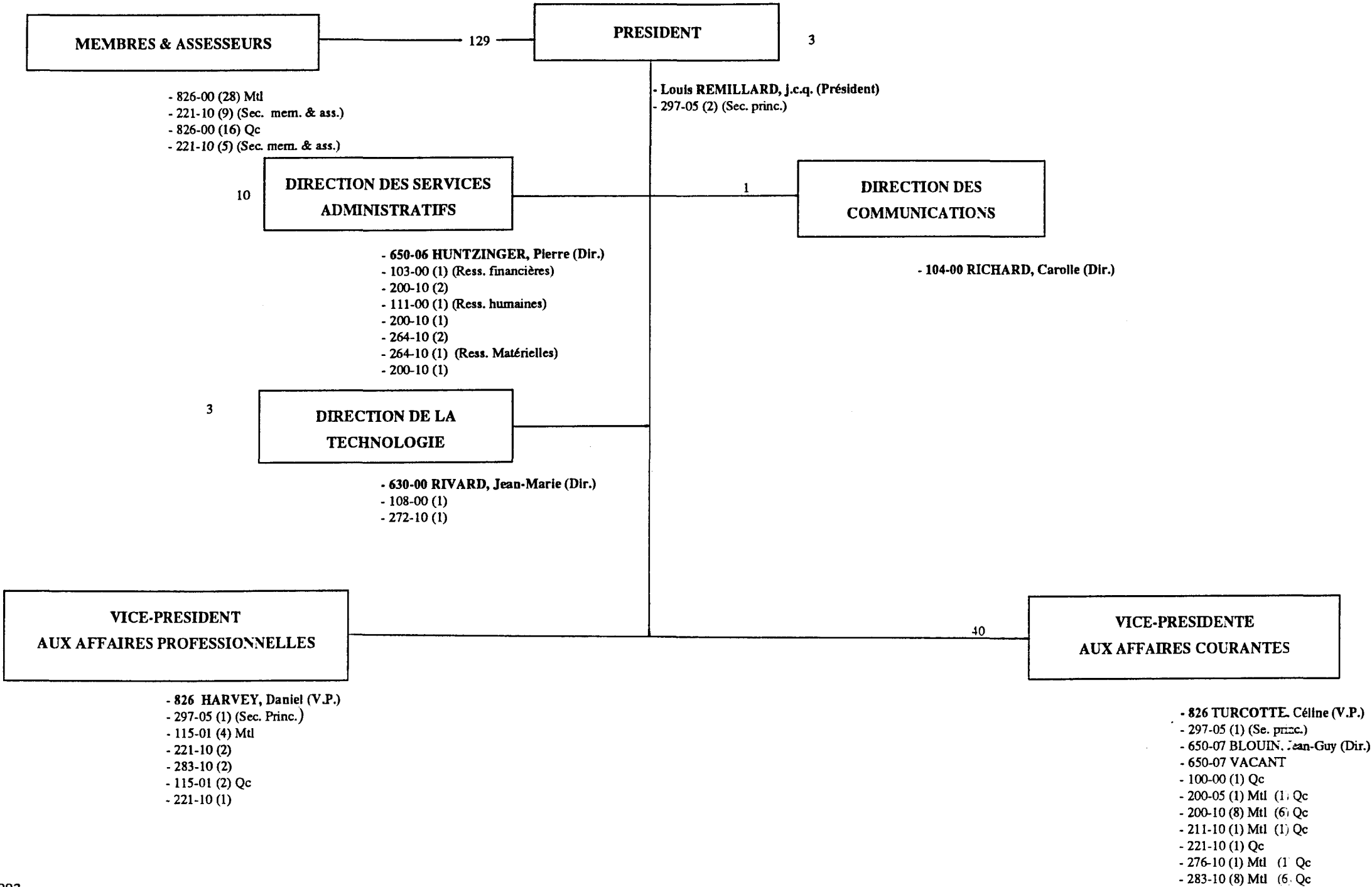
**ÉTUDE DES CRÉDITS 1993-1994**

**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**TABLE DES MATIÈRES**

- L'ORGANIGRAMME DE L'ORGANISME
- LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES DE LA C.A.S.
- LISTE DES CONTRATS DE MOINS DE 25 000\$
- LISTE DE CERTAINES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT 1992-1993
- RÉPARTITION DU PERSONNEL SUIVANT LES CIBLES DES PROGRAMMES D'ACCÈS À L'ÉGALITÉ

58



13



COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES

**LISTE DES PUBLICATIONS RÉGULIÈRES DE LA C.A.S.**

**LE RAPPORT ANNUEL 1991-1992**

TIRAGE:	3 000 EXEMPLAIRES
COÛT:	7 439\$ (GRAPHISME ET IMPRESSION)
IMPRIMEUR:	IMPRIMERIE CANADA INC.
DIFFUSION:	MINISTRES ET DÉPUTÉS PROVINCIAUX JUGES DE LA COUR SUPÉRIEURE BUREAUX D'AIDE JURIDIQUE AVOCATS QUI OEUVRENT DEVANT LA C.A.S. MEMBRES DE TRIBUNAUX ADMINISTRATIFS DIRIGEANTS D'ORGANISMES CLSC ET CRSSS FACULTÉS DE DROIT DIFFÉRENTES ASSOCIATIONS ET FÉDÉRATIONS SUR DEMANDE

---

**PUBLICATION DES RECUEILS DE JURISPRUDENCE DE LA C.A.S. - SOQUIJ 1992-1993**

COÛT GLOBAL DE SOQUIJ:	114 358\$
------------------------	-----------

---

DÉFICIT COUVERT PAR LA C.A.S.:	43 158\$
--------------------------------	----------

ACHAT PAR LA C.A.S. DE 100 ABONNEMENTS À 178\$:	17 800\$
--	----------

---

COÛTS IMPUTÉS À LA C.A.S.:	60 958\$
----------------------------	----------

COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES

**LISTE DES CONTRATS SERVICES PROFESSIONNELS DE MOINS DE 25 000\$**

NOM DU PROFESSIONNEL( LE) OU DE LA FIRME	OBJET	COÛT
BOUCHARD, JOËL 1408, RUE SAINT-CLÉMENT MONTRÉAL (QUÉBEC) H1V 1Z7	SERVICES PROFESSIONNELS FORMATION SUR LOGICIEL WINDOWS ET AMI-PRO	10 000\$
INNOVATION CONSULTANTS 209, ST-PAUL O. 3E ÉTAGE MONTRÉAL, (QUÉBEC) H2Y 2A1	CONSEILS EN IMPLANTATION D'UN PROGRAMME D'ÉVALUATION DU RENDEMENT ET DE GESTION D'ÉQUIPE AUTONOME	7 000\$
SERVICES SERTI INC. 7555, RUE BÉCLARD ANJOU (QUÉBEC) H1J 2R5	SERVICES PROFESSIONNELS ENTRETIEN DU SYSTÈME SAGECAS AVRIL 1992 À DÉCEMBRE 1992	20 000\$

COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES

**LISTE DE CERTAINES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT 1992-1993**

PHOTOCOPIE: 46 000\$

**TOTAL: 46 000\$**

---

TÉLÉPHONIE: 68 500\$

COMMUNICATIONS INFORMATIQUES: 10 300\$

COMMUNICATIONS ÉCRITES (FAX): 3 700\$

**TOTAL: 82 500\$**

---

FRAIS DE TRANSPORT: AUTO: 143 513.11\$

LOCATION D'AUTO: 6 651.61\$

TAXI, TRANSPORT EN  
COMMUN: 10 603.83\$

STATIONNEMENT, PÉAGE  
ET AUTRES: 11 919.87

AVION: 37 965.85\$

FRAIS DE SUBSISTANCE  
(HÉBERGEMENT ET REPAS): 228 191.80\$

FRAIS DIVERS: 8 095.49\$

**TOTAL: 446 941.56\$**

---

**SOUS-TOTAL: 575 441.56\$**

COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES

**LISTE DE CERTAINES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT 1992-1993 (SUITE)**

**SOUS-TOTAL:** 575 441.56\$

---

**PERFECTIONNEMENT-RESSOURCEMENT:**

FORMATION-INFORMATIQUE (AMI-PRO, LOTUS, AUTRES):	411.5 JRS/PERS.	43 472.00\$
PRÉSENTATION DU PLAN DIRECTEUR DES TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION:	63.5 JRS/PERS.	-----
COMITÉ CONSULTATIF-INFORMATIQUE:	120.0 JRS/PERS.	-----
COURS DE FORMATION ACADÉMIQUE INSCRIPTION:	68.5 JRS/PERS.	6 198.60\$
FORMATION À LA GESTION DE MANDATS AU SEIN D'UNE ÉQUIPE AUTONOME:	30.0 JRS/PERS.	8 629.65
<b>TOTAL:</b>	<b>693.5 JRS/PERS.</b>	<b>58 300.25</b>

---

**MONTANT GLOBAL POUR CES CATÉGORIES DE DÉPENSES:** 633 741.81\$

COMMISSION DES AFFAIRES SOCIALES

**RÉPARTITION DU PERSONNEL SUIVANT LES CIBLES DES PROGRAMMES**  
**D'ACCÈS À L'ÉGALITÉ**

<b><u>PERSONNEL</u></b>	<b><u>MASCULIN</u></b>	<b><u>FÉMININ</u></b>	<b><u>HANDICAPÉS</u></b>	<b><u>COMMUNAUTÉS CULTURELLES</u></b>
	<b>1992-1993</b>		<b>1992-1993</b>	<b>1992-1993</b>

**HORS CADRES**

MEMBRES	17	10	0	1
ASSESEURS	14	6	0	2

**CADRES SUPÉRIEURS**

	1	0	0	0
--	---	---	---	---

**CADRES INTERMÉDIAIRES**

	2	0	0	1
--	---	---	---	---

**PROFESSIONNELS**

	6	5	0	1
--	---	---	---	---

**FONCTIONNAIRES**

	10	55	1	2
--	----	----	---	---

\*\* 3 POSTES SONT VACANTS.